

AUJOURD'HUI, LE VOLUME DU COMMERCE ENTRE L'ASIE ET L'AMÉRIQUE DU NORD DÉPASSE LES 300 MILLIARDS DE \$ PAR ANNÉE. NOUS PRÉVOYONS QU'À LA FIN DU SIÈCLE CE CHIFFRE DÉPASSERA LES 500 MILLIARDS. À CETTE MÊME PÉRIODE, LA RÉGION ASIE-PACIFIQUE RÉUNIRA 60 % DE L'HUMANITÉ, ET SERA RESPONSABLE DE 50 % DE LA PRODUCTION MONDIALE ET DE 40 % DE LA CONSOMMATION. À L'ÉVIDENCE, IL EST TEMPS POUR LE CANADA DE SE CRÉER UNE IMAGE DANS LE PACIFIQUE. ET C'EST BIEN CE QUE NOUS AVONS L'INTENTION DE FAIRE.

PAR AILLEURS NOUS NOUS ATTENDONS À CE QUE SE POURSUIVENT LES PROGRÈS ÉCONOMIQUES RÉALISÉS PAR LA CORÉE, QUI SUSCITENT L'ADMIRATION MONDIALE. NOUS PRÉVOYONS QUE VOTRE PAYS POURSUIVRA LA TRANSFORMATION QUI L'A MENÉ D'UNE SOCIÉTÉ RURALE ET AGRICOLE À UNE SOCIÉTÉ AVANCÉE ET INDUSTRIALISÉE.

NOUS RECONNAISSONS EN MÊME TEMPS QUE LA RAPIDITÉ DES CHANGEMENTS A ÉTÉ SANS PRÉCÉDENT ET QUE LES TENSIONS SOCIALES QUI EN DÉCOULENT SONT REDOUTABLES ET NE SERONT PAS FACILEMENT DÉSAMORCÉES. MAIS NOUS AVONS CONFIANCE QUE VOUS SAUREZ RÉPONDRE À VOS BESOINS INTÉRIEURS TOUT EN RESPECTANT VOS OBLIGATIONS INTERNATIONALES.

C'EST AU MOYEN DE LA LIBÉRALISATION DU COMMERCE DANS TOUS LES SECTEURS QUE LE CANADA ET LA CORÉE POURRONT DÉVELOPPER DES RELATIONS MUTUELLEMENT SATISFAISANTES FONDÉES SUR LES AVANTAGES COMPARÉS.

LES RELATIONS QUI EXISTENT ENTRE LE CANADA ET LA CORÉE EN MATIÈRE DE COMMERCE ET D'INVESTISSEMENT ONT ÉTABLI UNE BASE SOLIDE FAVORABLE À LA RÉUSSITE. MAIS IL NOUS FAUT ALLER PLUS LOIN, NOUS DEVONS DÉPASSER LA NATURE DE NOS ÉCHANGES ACTUELS, C'EST-À-DIRE DES RESSOURCES NATURELLES CONTRE DES PRODUITS MANUFACTURÉS, POUR ÉTABLIR UNE GAMME PLUS VASTE ET PLUS DIVERSIFIÉE QUI SERA PLUS AVANTAGEUSE POUR LES DEUX PAYS.

PENDANT LES NOMBREUSES RÉUNIONS AUXQUELLES JE PARTICIPERAI CETTE SEMAINE, JE VEUX RENOUVELER L'ENGAGEMENT QUE LE CANADA A PRIS ENVERS LA CORÉE ET PRIER LES DIRIGEANTS DU GOUVERNEMENT ET DE L'INDUSTRIE DE TRAVAILLER ACTIVEMENT AVEC NOUS AFIN :

- D'ÉLARGIR LA GAMME DES BIENS ET DES SERVICES ÉCHANGÉS ENTRE NOS DEUX PAYS;
- D'ACCROÎTRE NOS INVESTISSEMENTS RÉCIPROQUES;
- D'INTENSIFIER LES ÉCHANGES SCIENTIFIQUES ET TECHNOLOGIQUES AU MOYEN D'ASSOCIATIONS DYNAMIQUES;
- DE TIRER PARTI DE NOS POINTS FORTS ET DE NOS COMPÉTENCES COMPLÉMENTAIRES; ET
- DE FAIRE PREUVE D'IMAGINATION POUR DÉCOUVRIR D'AUTRES MARCHÉS ET DÉVELOPPER DE NOUVEAUX PRODUITS DANS UN EFFORT DE COOPÉRATION.